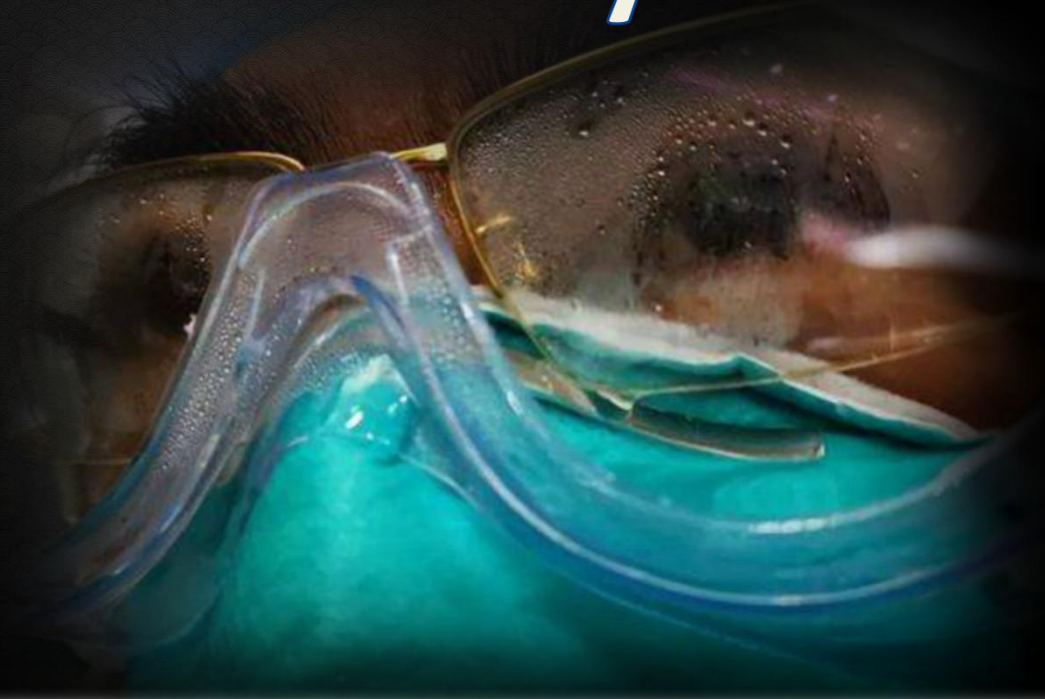




# My father's eyes



衢州高级中学  
毛慧霞

## 爸爸的眼神

我和爸爸已经有几天没见面了，可怕的冠状病毒让我们只能通过电话聊天。

爸爸虽不是战场上的战士，但他却是在这场没有硝烟战争中的白衣战士。爸爸告诉我：“病房就是阵地，要责无旁贷去奋战，才能保护更多的人。”

今天我又一次与他视频，看见他头戴一顶蓝色医用帽，眼镜外加了一个透明的防护眼镜，鼻子和嘴仿佛被一层白色浓雾盖住。我透过眼镜只看见那唯一没被遮住的眼睛，眼神里充满了爱、泪水、坚强、力量和勇敢。

我知道他现在很危险，但眼神里满满都是“我挺好的。”

Although my father is not a soldier, he is a "warrior" dressed in white in the war against the virus.

My father told me the ward is his battlefield, and he is duty-bound to fight and protect as many patients as possible.

Today I chatted with him again. I saw he was wearing a blue medical cap and a pair of transparent protective glasses. His nose and mouth were covered by thick white mist. I could only see his eyes through glasses. The eyes were full of tears, strength, power and courage.

a dangerous

Today I chatted with him again. I saw he was wearing a blue medical cap and a pair of transparent protective glasses. His nose and mouth were covered by thick white mist. I could only see his eyes through glasses. The eyes were full of love, tears, strength, power and courage.

I know he was in a dangerous situation, but his eyes seemed like they were saying "I'm fine".

## How to describe a pair of tired eyes?

His sunken eyes were grey and bloodshot with huge black bags underneath them.

He held the cigarette in his fingers and the smoke curled up past his bloodshot eyes.

His eyes have sunk in , losing their lustre.

他的眼睛凹陷，失去了光泽。

## The eyes are the window of the mind

**The old lady was watching me with trembling eagerness, her face flushed and her eyes bright with expectation.**

老太太的身子渴望知道信的内容而颤抖，她的眼睛炯炯有神地凝视着我，脸庞因急切的期待一片绯红。

**There was new color in his face and his eyes were sparkling.**

他容光焕发，两眼炯炯有神。

**Miss Keelder's eyes were lively and Miss Helstone's languid.**

基达尔小姐的眼睛炯炯有神，赫尔斯通小姐的眼睛则呆滞无神。

# eyes



**She is wide-eyed with astonishment.**

**He ran his tongue around his lips and a wild look came into his eyes.**

**There was anger in his eyes and revenge(报仇) in his heart.**

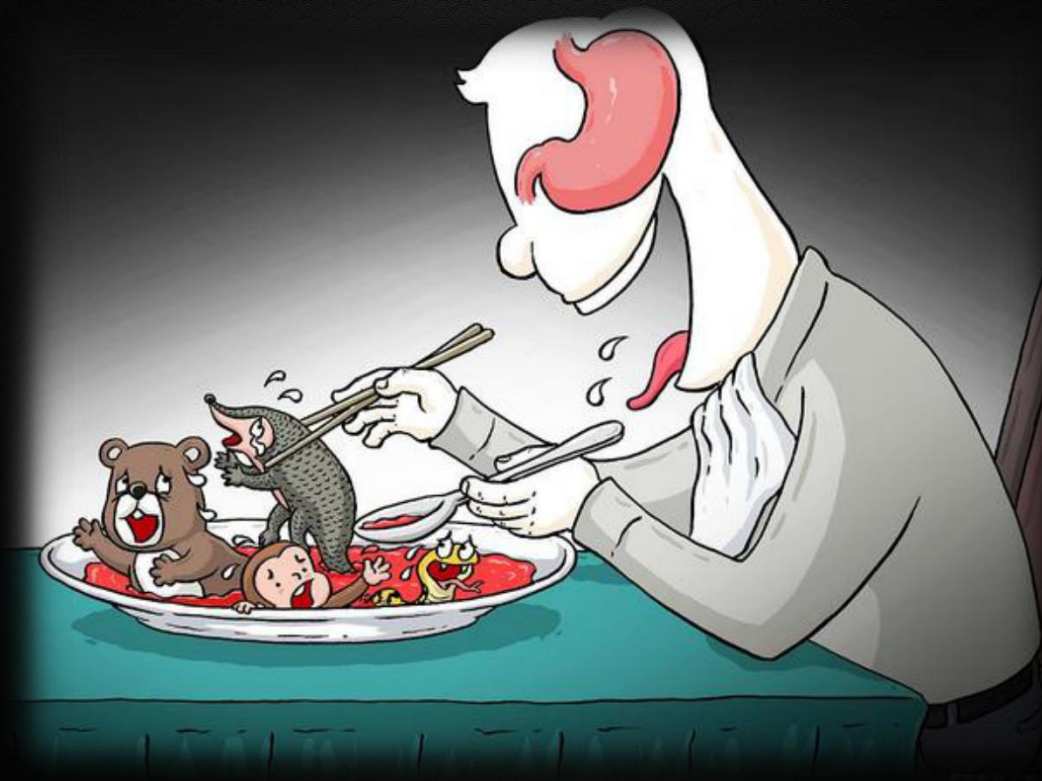
**他两眼闪现怒火，一心只想复仇。**

**After several attempts at keeping my eyelids from fluttering (颤动，飘扬) closed and the book from collapsing onto my chest, I know it really is time to go to sleep.几次想克服眼皮打架，几次把倒在胸口上的书支起来，我知道的时候的确到了。**

**The look in his eyes made my heart flutter.**

**他的眼神让我的心怦怦直跳。**

An invisible war is taking place  
in the world of human and virus...



# This is a modern city full of vitality

街道口的风，撩醒了夏虫  
竹床上的小孩儿做着梦  
热干面糊汤，一样的吃相  
海角天涯流淌唇齿香

.....

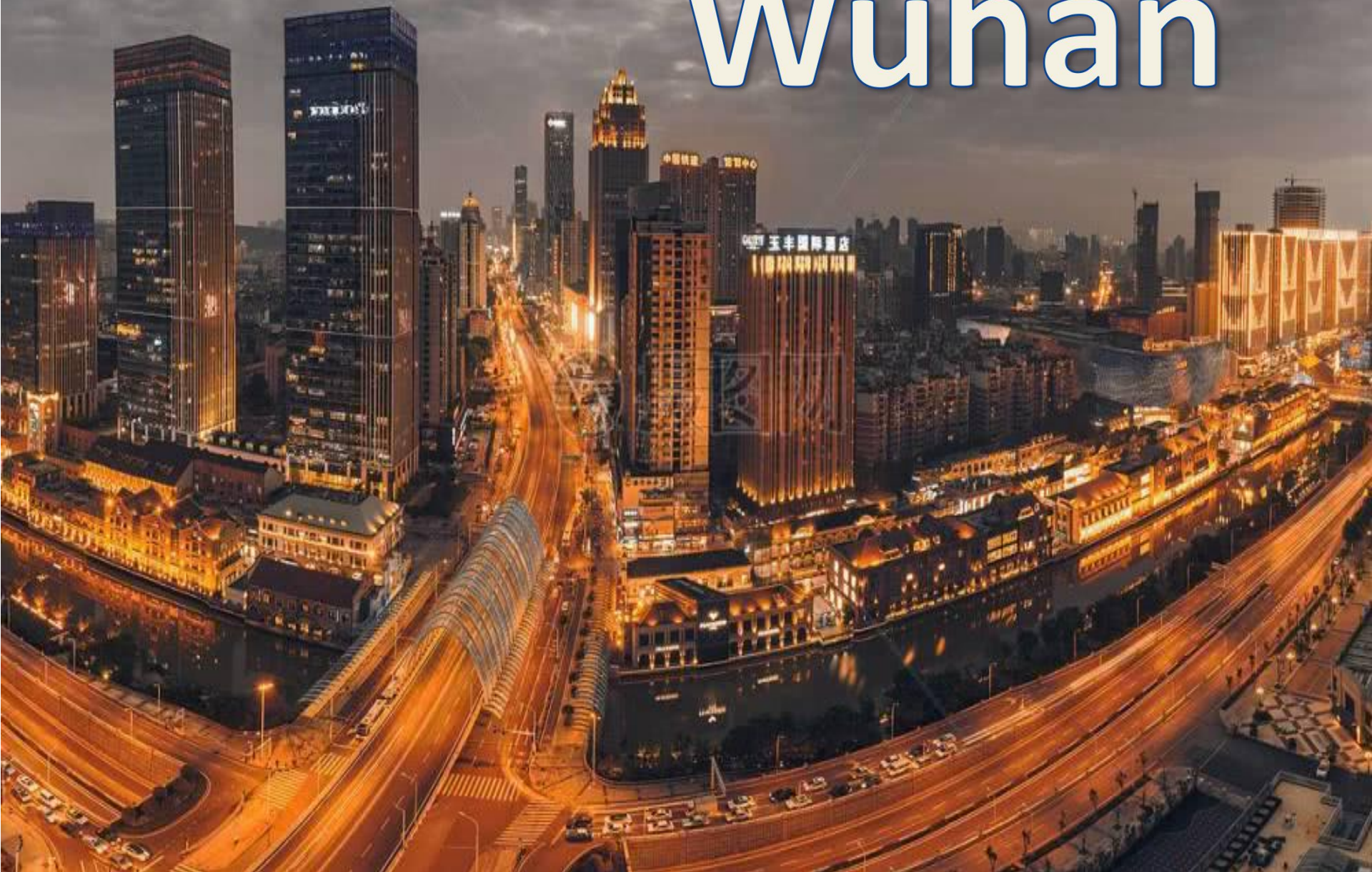
这是我家，我们守护它  
黄鹤楼的诗，烂熟在嘴巴  
如果有一天，它也需要我  
搭把手，就过了.....



hot dry noodles

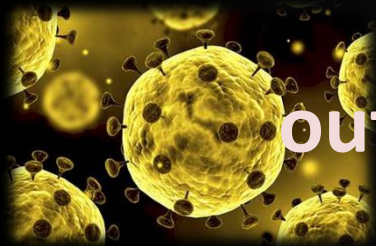


# Wuhan



A new virus has caused the pneumonia outbreak in Wuhan, Central China's Hubei province, The coronavirus can cause respiratory and intestinal (肠道的)diseases. Coronaviruses were first identified in the 1960s, They get their name from their crown-like shape. Sometimes, but not often, a coronavirus can infect both animals and humans.

It was discovered and confirmed by experts that the novel coronavirus is actually transmitted from one person to another. through infected people coughing and sneezing, by touching an infected person's hands or face, or by touching things such as doorknobs that infected people have touched. So we've got people to people transmission.



## outbreak of a novel coronavirus

new/ not like anything seen  
/ known before

crown(皇冠)

Coronary heart disease

## related words and expressions

**incubation period 潜伏期**

**eg. Novel coronavirus incubation period lasts up to 2 weeks.**

**isolate / isolation 隔离**

**eg. The man voluntarily self-isolated upon his return home.**

**He is in isolation at home.**

**be placed/ held/ put in isolation**



# related words and expressions

**quarantine** 隔离, 隔离检疫

eg. Two hundred British citizens are being flown out of Wuhan – the centre of the novel coronavirus outbreak-and back to the UK, where they will be quarantined for 14 days.

Since a novel coronavirus outbreak began in December, Chinese officials have placed millions of people under quarantine.

**contract** 感染

The son has contracted the virus from his father.

**transmission** 传染

eg. Health authorities say a Bavarian man contracted the virus from a colleague visiting from china. It is believed to be the first case of human-to-human transmission in Europe .

person-to-person spread

**contain** 控制, 阻止

Can the coronavirus outbreak be contained?

Contain the spread of the virus

**infect** 传染

More than 130 people died in china, and close to 6,000 have been infected.



# related words and expressions

undetected 未被发现的

We also don't know how many mild and undetected cases are out there.

suspend 暂停 中止

British Airways has suspended all direct flights to and from mainland china.

lockdown 封锁

China has put 16 cities on lockdown.

vaccine 疫苗

There is no specific cure or vaccine.

confirm 确诊

Tibet reported its first confirmed case.

protective gear 防护装备

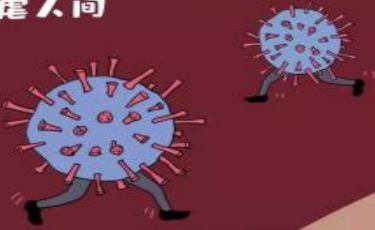
protective goggles 防护眼镜 surgical face masks 医用口罩 N95 respirators

N95 口罩





新型冠状病毒(novel coronavirus)  
肆虐人间

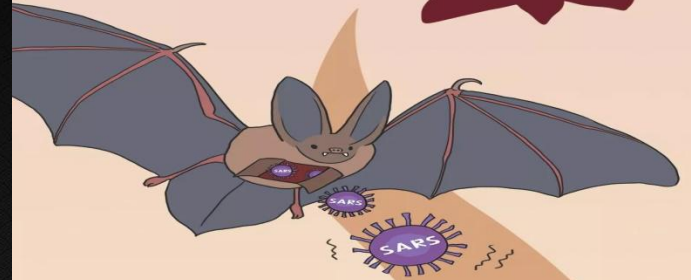


很有可能是吃野味(bushmeat)导致  
究竟是哪种野味呢?

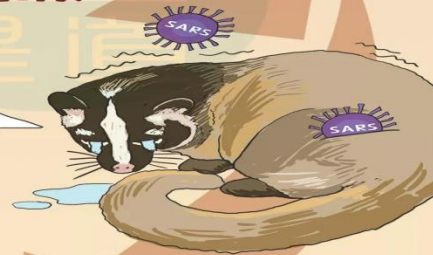
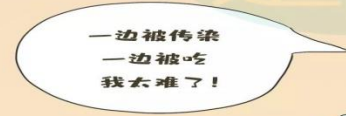


Who  
is  
to  
blame  
?

据武汉病毒实验室分析结果  
病毒来源很有可能是:



2003年危害世界的SARS病毒  
就是从蝙蝠身上变异出来  
传染给果子狸(masked civet)  
再传染给吃果子狸的人



Bat

Is the principal host (宿主) of this deadly new virus.

潮恩教育  
www.sunedu.com

In Chinese folklore the bat is an emblem of good fortune.

## The revenge of animals on humans

All the six coronavirus known to humans, including the one that caused severe acute respiratory disease, originated from wild mammals

A Central China wet market known for seafood was closed on Wednesday amid (在...中) a pneumonia outbreak in Wuhan, in addition to the seafood, the market also sold live cats, dogs, snakes and marmots. There was even a signboard saying that they have live monkeys and deer for sale.

amid:

They could provide a ray of hope amid the general business and economic gloom.

在普遍的商业和经济低潮中，他们能带来一线希望。

There came the riders amid even louder cheers and whoosh!

在欢呼声中，骑手们冲了过来。



# symptoms

**pneumonia**

[nju:'məʊniə] 肺炎 n

**headache**

**fever**

**kidney failure**

肾脏

**cough**

**respiratory failure 呼吸衰竭**

免疫系统 n

To the people who has weak immune systems, it can be fatal.

**fatal:**

It is impossible to say who struck the fatal blow. (致命一击)

there was some fatal flaw(致命弱点) in his makeup, and as time went on he lapsed into long silences or became off-hand. 他的性格有些缺陷，随着时间的推移，他陷入了久久的沉默，或者变得漠然。

How do we distinguish between the common cold and novel coronavirus pneumonia?

The early symptoms of the two are similar, including fever, dry cough, respiratory symptoms, and fatigue after fever. Some even showed up in the digestive tract(消化道).

The most important way to distinguish it is by taking samples from throat swabs(拭子, 药签) to test for the virus. The report clearly tells whether the tester is infected with H1N1, type B influenza or novel coronavirus. The reagent test kits are supposed to be accessible in designated hospitals.

eg. All this has upset me. I need time to **digest** it all.

## Is there any treatment available now?

There actually isn't any effective treatment at the moment at all, because it is a virus and it is novel. Antibiotics(抗生素) won't work. They only work against bacteria rather than viruses. The two main treatment methods are still early detection and early isolation. They are the most primitive(原始的) and effective ways

have a profound/ dispensable effect on  
play a dispensable / crucial role in

# Great challenge we face

The stark( 赤裸裸的，无法回避的，僵硬的) reality the country is facing is a wider spread of the virus fueled by the Spring Festival travel rush that will see hundreds of millions of people traveling nationwide or overseas during the holidays.

This is a lesson learned during the SARS outbreak at a very high cost in human lives. The country should not have to learn that lesson all over again.

**stark:**

the windows misted, blurring the stark streetlight.

窗上蒙了水雾，向外望去，原本突兀的街灯变得模糊起来。

**fuel:**

eg. His indifference was a fuel to her hatred.

His comments are bound to add fuel to the debate.



# What should we do ?



people should avoid large gatherings,  
frequently wash their hands, wear masks and  
make sure their indoor air is circulating  
during Spring Festival.

**isolate yourself** at home.



不聚餐!



勤洗手!



勤通风!



戴口罩!

# 万众一心

- At a time when the whole country is mobilized(调动, 动员) to fight the novel coronavirus and the pneumonia it has caused, some unwanted situations have occurred.

On social networks, some unreasonable voices have targeted Wuhan, where the disease was first found, as "evil" and badmouthed people from the city and even Hubei province as a whole, obviously fearing that they might carry the novel coronavirus.

eg. Faced with crisis, people mobilized.

Just the few of us are no use; we must mobilize the masses.

## We isolate virus, not love

The coronavirus is still spreading, and it is essential for people to stay united against this common enemy, instead of scolding each other.

people were singing the national anthem on the street, The Chinese nation has entered a critical stage. It shows that people have high morale.





# miracle

Construction of Huoshenshan Hospital, inside the Wuhan Workers' Sanatorium in Caidian district, began on Jan 25 and was done by more than 7,000 workers. At the peak of the massive project, more than 4,000 workers and about 1,000 construction machines and trucks worked on the site.





空军发布



空军发布



空军发布



空军发布

A total of 1,400 medical workers from the military will start on Monday receiving and treating patients infected with the highly contagious pneumonia at Huoshenshan Hospital, which was built in nine days and was formally delivered to the military on Sunday morning.

The facility has 1,000 beds in 419 wards, including 30 intensive care units.





每个时代  
都有不同的“英雄”  
此时此刻  
战斗在一线救死扶伤  
迎难而上的医护工作者  
就是  
**伟大的英雄**



央视  
新闻



苟利国家生死以

热血  
建造者

袁建文

中建三局基础公司安全总监



希望工友和  
武汉市民都健康

热血  
建造者

杨仕喜

汉阳市政公司下春池安装工



想告诉家里人  
自己在武汉很好

热血  
建造者

陈星强

中建三局室内装修工



齐心协力建好医院  
早日让患者有一个  
良好的救治环境

热血  
建造者

梅君

中建三局物资运输员



为建设火神山医院  
多尽一点力

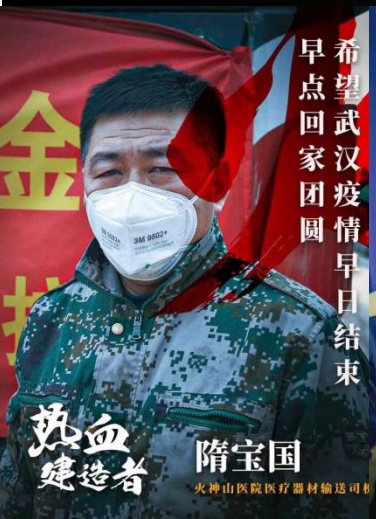
热血  
建造者

杨泽华

中建三局打圈体温检测员

greatness can be seen in commonness

溯恩教育  
www.sunedu.com



希望武汉疫情早日结束  
早点回家团圆

热血  
建造者

隋宝国

火神山医院医疗器材运输司机



加班加点不谈钱  
尽一个普通人的义务

热血  
建造者

张林

德邦快递送货司机



赶快建好医院  
把病毒打跑

热血  
建造者

戴森林

汉阳市政路桥公司压路机操作手



希望医院早日投入使用  
早点回家抱抱才  
四十多天的小外孙

热血  
建造者

曾维会

汉阳市政公司勤务人员



希望今天能顺利  
完成任务

热血  
建造者

桂婧

汉阳市政路桥公司后勤保障



Start of Spring lifts the curtain of spring.  
After that everything turns green and  
full of vigor.

**When spring comes, the whole city  
Will begin to breathe again.**

**No cross , no crown.**



# Thank you

